| For Official Use Only 請勿填寫此欄 | Application No. 申請編號 | A/YL-MP1363 |
|---------------------------------|-------------------------|--------------|
| | Date Received 收到日期 | 1 S JAN 2224 |

- The completed form and supporting documents (if any) should be sent to the Secretary, Town Planning Board (the Board), 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong.
 申請人須把填妥的申請表格及其他支持申請的文件 (倘有),送交香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓城市規劃委員會(下稱「委員會」)秘書收。
- 2. Please read the "Guidance Notes" carefully before you fill in this form. The document can be downloaded from the Board's website at http://www.tpb.gov.hk/. It can also be obtained from the Secretariat of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong (Tel: 2231 4810 or 2231 4835), and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department (Hotline: 2231 5000) (17/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong and 14/F, Sha Tin Government Offices, I Sheung Wo Che Road, Sha Tin, New Territories). 請先細閱《申請須知》的資料單張,然後填寫此表格。該份文件可從委員會的網頁下載(網址: http://www.tpb.gov.hk/),亦可向委員會秘書處(香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓-電話:2231 4810 或 2231 4835)及規劃署的規劃資料查詢處(熱線:2231 5000) (香港北角渣華道 333 號北角政府合署 17 樓及新界沙田上禾輋路 1 號沙田政府合署 14 樓)索取。
- 3. This form can be downloaded from the Board's website, and obtained from the Secretariat of the Board and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department. The form should be typed or completed in block letters. The processing of the application may be refused if the required information or the required copies are incomplete. 此表格可從委員會的網頁下載,亦可向委員會秘書處及規劃署的規劃資料查詢處索取。申請人須以打印方式或以正楷填寫表格。如果申請人所提交的資料或文件副本不齊全,委員會可拒絕處理有關申請。

1. Name of Applicant 申請人姓名/名稱

(□Mr. 先生 /□Mrs. 夫人 /□Miss 小姐 /□Ms. 女士 / ☑ Company 公司 /□ Organisation 機構)

CLP Power Hong Kong Limited

2. Name of Authorised Agent (if applicable) 獲授權代理人姓名/名稱(如適用)

(□Mr. 先生/□Mrs. 夫人/□Miss小姐/□Ms. 女士/凹Company公司/□Organisation機構)

Pacific Extend Limited

| 3. | Application Site 申請地點 | |
|-----|--|--|
| (a) | Full address / location / demarcation district and lot number (if applicable) 詳細地址/地點/丈量約份及地段號碼(如適用) | GOVERNMENT LAND in DD105, PUBLIC TOILET, MAI PO TSUEN, SAN TIN, YUEN LONG |
| (b) | Site area and/or gross floor area involved 涉及的地盤面積及/或總樓面面積 | 8x0.3 = 2.4 □Site area 地盤面積 q.m 平方米☑About 約 □Gross floor area 總樓面面積 sq.m 平方米□About 約 |
| (c) | Area of Government land included (if any) 所包括的政府土地面積(倘有) | 8x0.3 = 2.4 sq.m 平方米 凹About 約 |

The scent is received on 15 AN 6774

The scing Board will formally acknowledge the control of the application only upon receipt of all the required information and documents.

Form No. S16-I

APPLICATION FOR PERMISSION

UNDER SECTION 16 OF

THE TOWN PLANNING ORDINANCE

(CAP. 131)

《城市規劃條例》(第131章) 根據 第 16 條 遞 交 的 許 可

Applicable to proposals not involving or not only involving:

適用於建議不涉及或不祇涉及:

- Construction of "New Territories Exempted House(s)"; 興建「新界豁免管制屋宇」;
- Temporary use/development of land and/or building not exceeding 3 years in rural areas or Regulated Areas; and 位於鄉郊地區或受規管地區土地上及/或建築物內進行為期不超過三年的臨時 用途/發展;及
- (iii) Renewal of permission for temporary use or development in rural areas or Regulated Areas 位於鄉郊地區或受規管地區的臨時用途或發展的許可續期

Applicant who would like to publish the notice of application in local newspapers to meet one of the Town Planning Board's requirements of taking reasonable steps to obtain consent of or give notification to the current land owner, please refer to the following link regarding publishing the notice in the designated newspapers: https://www.tpb.gov.hk/en/plan application/apply.html

申請人如欲在本地報章刊登申請通知,以採取城市規劃委員會就取得現行土地擁有人的同意或通知現行 土地擁有人所指定的其中一項合理步驟,請瀏覽以下網址有關在指定的報章刊登通知: https://www.tpb.gov.hk/tc/plan application/apply.html

General Note and Annotation for the Form 填寫表格的一般指引及註解

- "Current land owner" means any person whose name is registered in the Land Registry as that of an owner of the land to which the application relates, as at 6 weeks before the application is made 「現行土地擁有人」指在提出申請前六星期,其姓名或名稱已在土地註冊處註冊為該申請所關乎的土
- & Please attach documentary proof 請夾附證明文件
- ^ Please insert number where appropriate 請在適當地方註明編號

Please fill "NA" for inapplicable item 請在不適用的項目填寫「不適用」

Please use separate sheets if the space provided is insufficient 如所提供的空間不足,請另頁說明

Please insert a 「 🗸 」 at the appropriate box 請在適當的方格內上加上「 🗸 」 號

| (d) | Name and number of the relate statutory plan(s) 有關法定圖則的名稱及編號 | S/YL-MP/6 | | |
|-----|--|--|--|--|
| (e) | Land use zone(s) involved 涉及的土地用途地帶 Site of Special Scientific Interest | | | |
| (f) | Current use(s) 現時用途 | PUBLIC TOILET (If there are any Government, institution or community facilities, please illustrate on plan and specify the use and gross floor area) (如有任何政府、機構或社區設施,請在圖則上顯示,並註明用途及總樓面面積) | | |
| | | (为17月11月15天的 1877年8天7上四文地,明江圖州上為小,业正为月25天然将田田刊) | | |
| 4. | "Current Land Owner" of | Application Site 申請地點的「現行土地擁有人」 | | |
| The | applicant 申請人 - | | | |
| | is the sole "current land owner" 是唯一的「現行土地擁有人」 | (please proceed to Part 6 and attach documentary proof of ownership). (請繼續填寫第6部分,並夾附業權證明文件)。 | | |
| | is one of the "current land owners"* (please attach documentary proof of ownership). 是其中一名「現行土地擁有人」* (請夾附業權證明文件)。 | | | |
| | is not a "current land owner" [#] . 並不是「現行土地擁有人」 [#] 。 | | | |
| J | The application site is entirely on Government land (please proceed to Part 6). 申請地點完全位於政府土地上(請繼續填寫第 6 部分)。 | | | |
| _ | G4-44 | ADT AND | | |
| 5. | Statement on Owner's Con 就土地擁有人的同意/組 | | | |
| (a) | According to the record(s) of the Land Registry as at | | | |
| (b) | The applicant 申請人 - | | | |
| | has obtained consent(s) of | "current land owner(s)". | | |
| | 已取得 名「現行土地擁有人」"的同意。 | | | |
| | Details of consent of "currer | t land owner(s)"# obtained 取得「現行土地擁有人」#同意的詳情 | | |
| | No. of 'Current Let numb | er/address of premises as shown in the record of the Land Date of consent obtained | | |
| ş. | 「租行土地擁有 Registry | where consent(s) has/have been obtained 註冊處記錄已獲得同意的地段號碼/處所地址 (DD/MM/YYYY) 取得同意的日期 (日/月/年) | | |
| | 「現行土地擁有 Registry 根據土地 | where consent(s) has/have been obtained 註冊處記錄已獲得同意的世段號碼/處所地址 取得同意的日期 | | |
| | 「現行土地擁有 Registry 根據土地 | where consent(s) has/have been obtained 註冊處記錄已獲得同意的世段號碼/處所地址 取得同意的日期 | | |
| o A | 「現行土地擁有 Registry 根據土地 | where consent(s) has/have been obtained 註冊處記錄已獲得同意的世段號碼/處所地址 取得同意的日期 | | |

| | | | Date of notification |
|----|--|--|--------------------------------------|
| | No. of 'Current Land Owner(s)' 「現行土地擁 有人」數目 | Lot number/address of premises as shown in the record of the Land Registry where notification(s) has/have been given 根據土地註冊處記錄已發出通知的地段號碼/處所地址 | given (DD/MM/YYYY) 通知日期(日/月/年) |
| #2 | | | |
| | | | S |
| | | e * · · · · · · · · · · · · · · · · · · | |
| 8 | (Please use separate s | l heets if the space of any box above is insufficient. 如上列任何方格的空 | 間不足,請另頁說明) |
| | 已採取合理步驟以 | le steps to obtain consent of or give notification to owner(s): 取得土地擁有人的同意或向該人發給通知。詳情如下: | .b. A THI I - BITS |
| | | o Obtain Consent of Owner(s) 取得土地擁有人的同意所採取的 | |
| | | or consent to the "current land owner(s)" on (日/月/年)向每一名「現行土地擁有人」"郵遞要求同 | |
| | Reasonable Steps to | o Give Notification to Owner(s) 向土地擁有人發出通知所採取 | 2的合理步驟 |
| | | ces in local newspapers on(DD/MM/YY (日/月/年)在指定報章就申請刊登一次通知& | YY) ^{&} |
| | | in a prominent position on or near application site/premises on(DD/MM/YYYY)& | 8, |
| | 於 | (日/月/年)在申請地點/申請處所或附近的顯明位置 | 貼出關於該申請的通 |
| | office(s) or ru 於 | relevant owners' corporation(s)/owners' committee(s)/mutual aid ral committee on(DD/MM/YYYY)&(日/月/年)把通知寄往相關的業主立案法團/業主委切鄉事委員會& | |
| 1 | Others 其他 | A STATE OF THE STA | |
| | □ others (please 其他(請指明 | | * |
| | 200 38377 | = | |
| | *** | | |
| | t | | |
| | • | | |
| | | | |

| | | Form No. S16-1 农格男 S16-1 號 | | | |
|-------------|--|---|--|--|--|
| 6. | Type(s) | of Application 申請類別 | | | |
| | Type (i) 第(i)類 | Change of use within existing building or part thereof 更改現有建築物或其部分內的用途 | | | |
| I | Type (ii) | Diversion of stream / excavation of land / filling of land / filling of pond as required under Notes of Statutory Plan(s) | | | |
| | 第(ii)類 | 根據法定圖則《註釋》內所要求的河道改道/挖土/填土/填塘工程 | | | |
| I | Type (iii) 第(iii)類 | Public utility installation / Utility installation for private project 公用事業設施裝置/私人發展計劃的公用設施裝置 | | | |
| | Type (iv) 第(iv)類 | Minor relaxation of stated development restriction(s) as provided under Notes of Statutory Plan(s) 略為放寬於法定圖則《註釋》內列明的發展限制 | | | |
| | Type (v) 第(v)類 | Use / development other than (i) to (iii) above 上述的(i)至(iii)項以外的用途/發展 | | | |
| 註 I Note | Note 1: May insert more than one 「✓」. 註 1: 可在多於一個方格內加上「✓」號 Note 2: For Development involving columbarium use, please complete the table in the Appendix. 註 2: 如發展涉及靈灰安置所用途,請填妥於附件的表格。 | | | | |
| (i) | For Typ | ne (i) application 供第(i)類申請 | | | |
| | Total floo nvolved 步及的總樓區 | sq.m 平方米 | | | |

| (i) For Type (i) applicat | ion 供第(i | i)類申讀 | | | | |
|---|---|-------------------------------|--|---------|---------|------------|
| (a) Total floor area involved 涉及的總樓面面積 | sq.m 平方米 | | | 9 | | |
| (b) Proposed use(s)/development 擬議用途/發展 | (If there are any Government, institution or community facilities, please illustrate on plan and speci the use and gross floor area) (如有任何政府、機構或社區設施,請在圖則上顯示,並註明用途及總樓面面積) | | | વર્ષી | | |
| (c) Number of storeys involved 涉及層數 | | Number of units inv 涉及單位數目 | | olved | | 24 |
| | Domestic p | part 住用部分 | | sq.m 平7 | 方米 | □About 約 |
| (d) Proposed floor area 擬議樓面面積 | Non-dome | Non-domestic part 非住用部分 | | sq.m 平 | 方米 | □About 約 |
| 6 | Total 總計 | | | sq.m 平フ | 方米 | □About 約 |
| (e) Proposed uses of different | Floor(s) 樓層 | | | Pro | posed u | se(s) 擬議用途 |
| floors (if applicable) 不同樓層的擬議用途(如適 | | | | | 2 | 2 |
| 用) (Please use separate sheets if the space provided is insufficient) | 3 | | | | | |
| (如所提供的空間不足,請另頁說 明) | ď | | | | | |

| (ii) For Type (ii) applic | ation 供第(ii)類申讀 | | |
|---|---|---|--------------------|
| 2. | □ Diversion of stream 河麦 | 道改道 | |
| | □ Filling of pond 填塘 Area of filling 填塘面積 Depth of filling 填塘深质 | S SANDON NO SANDONIS P. MARIA | About 約 About 約 |
| (a) Operation involved 涉及工程 | ☑ Filling of land 填土 Area of filling 填土面積 Depth of filling 填土厚质 | 0.55 | About 約 About 約 |
| | of filling of land/pond(s) and/or excav | 上深度 | |
| (b) Intended use/development 有意進行的用途/發展 | | ,以及河道改道、填塘、填土及/或挖土的細節及/或範醛 allation(LV cable laying) vation of land | |
| (iii) For Type (iii) applic | cation 供第(iii)類申譜 | | |
| (100) | ✓ Public utility installation | 公用 事業設施裝置 | |
| | • | vate project 私人發展計劃的公用設施裝置 | |
| | each building/structure, where | mber of utility to be provided as well as the dimen appropriate 量,包括每座建築物/構築物(倘有)的長度、高原 | |
| is the | N | dumber of I | |
| | | /building/structure (m) (LxWxH) 每個裝置/建築物/構築物的尺 (米) (長 x 闊 x 高) | nstallation 寸 |
| (a) Nature and scale 性質及規模 | | 每個裝置/建築物/構築物的尺 (米)(長 x 闊 x 高) | 寸 |
| | 裝置名稱/種類 | 等個裝置/建築物/構築物的尺 (米) (長 x 闊 x 高) LV underground Cable | 寸 |
| | 裝置名稱/種類 | 等個裝置/建築物/構築物的尺 (米) (長 x 闊 x 高) LV underground Cable | 寸 |

| (iv) <u>F</u> | For Type (iv) application 🦸 | 性第(iv)類申讀 | | |
|---|--|-------------------------------------|---|----------------------|
| 2 55 | | | d development restriction(s) and a | lso fill in the |
| proposed use/development and development particulars in part (v) below — 請列明擬議略為放寬的發展限制 並填妥於第(v)部分的擬議用途/發展及發展細節 — | | | | |
| | 14/1/11/2012 D 2012/2012/2012/2012/2012/2012/2012/2012 | | | 347 |
| | Plot ratio restriction 地積比率限制 | From 由 | to至 | |
| | Gross floor area restriction 總樓面面積限制 | From 由sq. m | 平方米 to 至sq. m 平方爿 | <u> </u> |
| ų D | Site coverage restriction 上蓋面積限制 | From 由 | % to 至% | |
| | Building height restriction 建築物高度限制 | From 由r | m米 to 至m米 | |
| | 9 | From 由 | mPD 米 (主水平基準上) to 至 | |
| | | | mPD 米 (主水平基準上) | |
| | | From 由 | storeys層 to至storey | /s 層 |
| | Non-building area restriction 非建築用地限制 | From 由 | .m to 至m | |
| | Others (please specify) 其他(請註明) | | | |
| | , , , , , , , , , , , , , , , , , , , | | (8) | |
| (v) <u>F</u> | or Type (v) application # | 第(v)類申讀 | | |
| | | | | |
| (a) Duan | d | | | |
| (a) Propuse(| s)/development | 4 | * | |
| 擬諱 | 観用途/發展 | | | |
| 4 | (Please | illustrate the details of the propo | sal on a layout plan 請用平面圖說明建議語 | 至信) |
| (b) Dev | elopment Schedule 發展細節表 | intustique and details of the prope | on a myour plant 19711 milesty /1920 page | Tabay |
| 32 SEX TROUBLES | oosed gross floor area (GFA) 擬 | 議總樓而而積 | sq.m 平方米 | □About 約 |
| | posed plot ratio 擬議地積比率 | JANUARY III III IA | | □About 約 |
| | | | | □About 約 |
| Prop | oosed no. of blocks 擬議座數 | | | * |
| Prop | oosed no. of storeys of each block | 每座建築物的擬議層數 | storeys 層 | |
| | | Ti i | □ include 包括storeys of baseme | ents 層地庫 |
| | | | □ exclude 不包括storeys of base | ements 層地庫 |
| Prop | Proposed building height of each block 每座建築物的擬議高度 mPD 米(主水平基準上) □About 約 | | | □About 約 □About 約 |
| | | | | |

| ☐ Domestic par | t 住用部分 | | | |
|-------------------------|---|--|---|------------------|
| GFA 總 | 樓面面積 | | sq. m 平方米 | □About 約 |
| number | of Units 單位數目 | ii ii | | |
| average | unit size 單位平均面 | 面積 | sq. m 平方米 | □About 約 |
| estimate | d number of resident | s 估計住客數目 | *************************************** | |
| <i>c</i> | | 52 To an experience of the second sec | | |
| ☐ Non-domestic | c part 非住用部分 | 20 | GFA 總樓面面 | 積 |
| eating p | lace 食肆 | | sq. m 平方米 | □About 約 |
| □ hotel 酒 | 店 | | sq. m 平方米 | □About 約 |
| | | | (please specify the number of rooms | |
| | | | 請註明房間數目) | |
| □ office 勃 | 学公室 | | sq. m 平方米 | □About 約 |
| | d services 商店及服 | 務行業 | sq. m 平方米 | □About 約 |
| | | | • | |
| ☐ Governr | nent, institution or co | ommunity facilities | (please specify the use(s) and | concerned land |
| 政府、村 | 幾構或社區設施 | | area(s)/GFA(s) 請註明用途及有關的 | り地面面積/總 |
| 17 | | | 樓面面積) | 12 |
| 8 | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | * | | | |
| other(s) | 其他 | | (please specify the use(s) and | concerned land |
| | | | area(s)/GFA(s) 請註明用途及有關的 | り地面面積/總 |
| 樓面面積) | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| 12 | | | | |
| ☐ Open space Ø | | | (please specify land area(s) 請註明均 | 也面面積) |
| private o | pen space 私人休憩 | 用地 | sq. m 平方米 🛚 Not le | ess than 不少於 |
| public op | pen space 公眾休憩 | 用地 | sq. m 平方米 🛚 Not le | ess than 不少於 |
| (c) Use(s) of different | ent floors (if applica | ble) 各樓層的用途 (如適用 | 用) | 2 |
| [Block number] | [Floor(s)] | 1 12/11/11/12 (77.2) | [Proposed use(s)] | |
| [座數] | [Floor(s)] [層數] | | [擬議用途] | |
| [/空安] | [/智数] | | []灰成八7.2年] | ^ |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | ****** |
| | | | | |
| | *************************************** | | | |
| (d) Proposed use(s) | of uncovered area (| ifany) 露天地方(倘有) | | Andrew Commencer |
| (a) I Toposea use(s) | or uncovered area (| u auy) 路八地刀(胴角) | 中力及时及门口产 | |
| | | | | |
| | | | | |
| _ | | | | |
| | ******************* | | | |
| | | | | |

| 7. Anticipated Completion Time of the Development Proposal 擬議發展計劃的預計完成時間 | | | | | |
|--|---------|--|--|--|--|
| Anticipated completion time (in month and year) of the development proposal (by phase (if any)) (e.g. June 2023) 擬議發展計劃預期完成的年份及月份 (分期 (倘有)) (例: 2023 年 6 月) (Separate anticipated completion times (in month and year) should be provided for the proposed public open space and Government, institution or community facilities (if any)) (申請人須就擬議的公眾休憩用地及政府、機構或社區設施(倘有)提供個別擬議完成的年份及月份) | | | | | |
| Target Complete Date: F | eb 2024 | 1 | | | |
| | | | | | |
| , | | 5 a | | | |
| , | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| 8. Vehicular Access Arr 擬議發展計劃的行 | _ | et of the Development Proposal 安排 | | | |
| Any vehicular access to the site/subject building? | Yes 是 | ✓ There is an existing access. (please indicate the street name, where appropriate) 有一條現有車路。(請註明車路名稱(如適用)) CASTLE PEAK ROAD- MAI PO | | | |
| 是否有車路通往地盤/有關建築物? | (4) | ──────────────────────────────────── | | | |
| ٠ | No 否 | | | | |
| Any provision of parking space for the proposed use(s)? 是否有為擬議用途提供停車位? | Yes 是 | □ (Please specify type(s) and number(s) and illustrate on plan) 請註明種類及數目並於圖則上顯示) Private Car Parking Spaces 私家車車位 Motorcycle Parking Spaces 電單車車位 Light Goods Vehicle Parking Spaces 輕型貨車泊車位 Medium Goods Vehicle Parking Spaces 中型貨車泊車位 Heavy Goods Vehicle Parking Spaces 重型貨車泊車位 Others (Please Specify) 其他 (請列明) | | | |
| | No 否 | | | | |
| Any provision of loading/unloading space for the proposed use(s)? 是否有為擬議用途提供上落客貨車位? | Yes 是 | □ (Please specify type(s) and number(s) and illustrate on plan) 請註明種類及數目並於圖則上顯示) Taxi Spaces 的士車位 Coach Spaces 旅遊巴車位 Light Goods Vehicle Spaces 輕型貨車車位 Medium Goods Vehicle Spaces 中型貨車車位 Heavy Goods Vehicle Spaces 重型貨車車位 Others (Please Specify) 其他 (請列明) | | | |
| | No 否 | | | | |

| 9. Impacts of Do | evelopme | ent Proposal 擬議發展計劃的影響 | | | |
|---|---|--|--|--|--|
| If necessary, please use separate sheets to indicate the proposed measures to minimise possible adverse impacts or give justifications/reasons for not providing such measures. 如需要的話,請另頁註明可盡量減少可能出現不良影響的措施,否則請提供理據/理由。 | | | | | |
| Does the development proposal involve alteration of existing building? 擬議發展計劃是否包括現有建築物的 | Yes 是 | □ Please provide details 請提供詳情 | | | |
| 改動? | No 否 | \square | | | |
| Does the development proposal involve the operation on the right? 擬議發展是否涉及右列的工程? (Note: where Type (ii) application is the subject of application, please skip this section. 註:如申請涉及第(ii)類申請,請跳至下一條問題。) | Yes 是 No 否 | □ (Please indicate on site plan the boundary of concerned land/pond(s), and particulars of stream diversion, the extent of filling of land/pond(s) and/or excavation of land) (請用地盤平面圖顯示有關土地/池塘界線,以及河道改道、填塘、填土及/或挖土的細節及/或範圍) □ Diversion of stream 河道改道 □ Filling of pond 填塘 | | | |
| Would the development proposal cause any adverse impacts? 擬議發展計劃會否造成不良影響? | On envir On traffic On water On drain On slope Affected Landscap Tree Fell Visual In Others (F | onment 對環境 | | | |

| 10. Justifications 理由 |
|---|
| The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary. 現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要,請另頁說明。 |
| CLP received a new application for electricity supply. |
| The applicant seeks planning permission to use the application site for |
| proposed public utility installation LV cable laying and associated |
| excavation of land (about 0.55m in depth). 1 LV underground cable with length of 8m and width |
| of 0.3m is proposed to be install within the application site |
| |
| |
| |
| |
| \$ |
| |
| |
| |
| |
| |
| |
| |
| |
| |
| |
| |
| |
| |
| *************************************** |
| |
| |

| | | Form No. S16-I 表格第 S16-I 號 |
|---|--|---|
| 11. Declaration 聲 | 明 | |
| | | pplication are correct and true to the best of my knowledge and belief. 據本人所知及所信,均屬真實無誤。 |
| to the Board's website for | browsing and download | I the materials submitted in this application and/or to upload such materials ling by the public free-of-charge at the Board's discretion.本人現准許委 製及/或上載至委員會網站,供公眾免費瀏覽或下載。 |
| Signature 簽署 | 2 | □ Applicant 申請人 / ☑ Authorised Agent 獲授權代理人 |
| TAM KA | M TIM | Project Engineer |
| 39 | Name in Block Letters 名(請以正楷填寫) | Position (if applicable) 職位 (如適用) |
| Professional Qualification(專業資格 | ☐ HKIP 香港 ☐ HKIS 香港 ☐ HKILA 香港 ☐ RPP 註冊專業 | / □ Fellow of 資深會員 E規劃師學會 / □ HKIA 香港建築師學會 / 測量師學會 / □ HKIE 香港工程師學會 / 巷園境師學會/ □ HKIUD 香港城市設計學會 E規劃師 |
| 1 | ktend Limited 盛貿 公司 / □ Organisatio | 有限公司 on Name and Chop if applicable) 機構名稱及蓋章(如適用) |
| Date 日期 3/ | 12/2023 | (DD/MM/YYYY 日/月/年) |
| | 1 | Remark 備註 |
| materials would also be up considers appropriate. | loaded to the Board's we | Board's decision on the application would be disclosed to the public. Such rebsite for browsing and free downloading by the public where the Board 中委員會對申請所作的決定。在委員會認為合適的情況下,有關申請 |
| 資料亦會上載至委員會網 | | |

Warning 警告

Any person who knowingly or wilfully makes any statement or furnish any information in connection with this application, which is false in any material particular, shall be liable to an offence under the Crimes Ordinance. 任何人在明知或故意的情況下,就這宗申請提出在任何要項上是虛假的陳述或資料,即屬違反《刑事罪行條例》。

Statement on Personal Data 個人資料的聲明

1. The personal data submitted to the Board in this application will be used by the Secretary of the Board and Government departments for the following purposes:

委員會就這宗申請所收到的個人資料會交給委員會秘書及政府部門,以根據《城市規劃條例》及相關的城市規劃委員會規劃指引的規定作以下用途:

(a) the processing of this application which includes making available the name of the applicant for public inspection when making available this application for public inspection; and 處理這宗申請,包括公布這宗申請供公眾查閱,同時公布申請人的姓名供公眾查閱;以及

facilitating communication between the applicant and the Secretary of the Board/Government departments. 方便申請人與委員會秘書及政府部門之間進行聯絡。

2. The personal data provided by the applicant in this application may also be disclosed to other persons for the purposes mentioned in paragraph 1 above.

申請人就這宗申請提供的個人資料,或亦會向其他人士披露,以作上述第1段提及的用途。

3. An applicant has a right of access and correction with respect to his/her personal data as provided under the Personal Data (Privacy) Ordinance (Cap. 486). Request for personal data access and correction should be addressed to the Secretary of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong. 根據《個人資料(私隱)條例》(第486章)的規定,申請人有權查閱及更正其個人資料。如欲查閱及更正個人資料, 應向委員會秘書提出有關要求,其地址為香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓。

| For Developments involving Columbarium Use, please also complete the 如發展涉及靈灰安置所用途,請另外填妥以下資料: | following: |
|---|--------------|
| Ash interment capacity 骨灰安放容量® | |
| Maximum number of sets of ashes that may be interred in the niches 在龕位內最多可安放骨灰的數量 Maximum number of sets of ashes that may be interred other than in niches 在非龕位的範圍內最多可安放骨灰的數量 | |
| Total number of niches 龕位總數 | |
| Total number of single niches 單人龕位總數 | |
| Number of single niches (sold and occupied) 單人龕位數目 (已售並佔用) Number of single niches (sold but unoccupied) 單人龕位數目 (已售但未佔用) Number of single niches (residual for sale) 單人龕位數目 (待售) | |
| Total number of double niches 雙人龕位總數 | |
| Number of double niches (sold and fully occupied) 雙人龕位數目 (已售並全部佔用) Number of double niches (sold and partially occupied) 雙人龕位數目 (已售並部分佔用) Number of double niches (sold but unoccupied) 雙人龕位數目 (已售但未佔用) Number of double niches (residual for sale) 雙人龕位數目 (待售) | |
| Total no. of niches other than single or double niches (please specify type) 除單人及雙人龕位外的其他龕位總數 (請列明類別) | |
| Number. of niches (sold and fully occupied) 龕位數目 (已售並全部佔用) Number of niches (sold and partially occupied) 龕位數目 (已售並部分佔用) Number of niches (sold but unoccupied) 龕位數目 (已售但未佔用) Number of niches (residual for sale) 龕位數目 (待售) | |
| Proposed operating hours 擬議營運時間 | |
| ② Ash interment capacity in relation to a columbarium means – 就靈灰安置所而言,骨灰安放容量指: - the maximum number of containers of ashes that may be interred in each niche in the columbarium; 每個龕位內可安放的骨灰容器的最高數目; - the maximum number of sets of ashes that may be interred other than in niches in any area in the colum 在該靈灰安置所並非龕位的範圍內,總共最多可安放多少份骨灰;以及 - the total number of sets of ashes that may be interred in the columbarium. - 在該骨灰安置所內,總共最多可安放多少份骨灰。 | mbarium; and |

| Gist of Application 申請摘要 | | | | | |
|--|--|----------------------|---------------------------------------|------------------------------|-----------------------------------|
| (Please provide details in both English and Chinese <u>as far as possible</u> . This part will be circulated to relevant consultees, uploaded to the Town Planning Board's Website for browsing and free downloading by the public and available at the Planning Enquiry Counters of the Planning Department for general information.) (請盡量以英文及中文填寫。此部分將會發送予相關諮詢人士、上載至城市規劃委員會網頁供公眾免費瀏覽及下載及於規劃署規劃資料查詢處供一般參閱。) | | | | | |
| Application No. 申請編號 | (For Of | ficial Use Only) (請勿 | 勿填舄此禰) | | * |
| Location/address 位置/地址 | PUB | | AND in DD105, MAI PO TSUEN, ONG | | |
| Site area 地盤面積 | | | 2.4 | S | q. m 平方米 🛭 About 約 |
| 20盆山村東 | (includ | es Government land | lof包括政府土地 | 2.4 s | sq. m 平方米 ☑ About 約) |
| Plan 圖則 | S/YI | MP/6 | 9 | | 2 |
| Zoning 地帶 | Site | of Special Sc | eientific Interest | * | a |
| Applied use/ development 申請用途/發展 | 1. Public utility installation (LV cable laying) | | |) | |
| - | | | | | |
| (i) Gross floor are and/or plot rati | | » (i) | sq.m 平方为 | | Plot Ratio 地積比率 |
| 總樓面面積及 地積比率 | | Domestic 住用 | □ No | oout 約 ot more than 多於 | □About 約 □Not more than 不多於 |
| | | Non-domestic 非住用 | □ No | oout·約 ot more than 多於 | □About 約 □Not more than 不多於 |
| (ii) No. of blocks 幢數 | | Domestic 住用 | | | |
| | | Non-domestic 非住用 | | | |
| | | Composite 綜合用途 | | 4 | |

| (iii) | Building height/No. of storeys 建築物高度/層數 | Domestic 住用 | m 米 □ (Not more than 不多於) |
|-------|---|---------------------|--|
| | | | mPD 米(主水平基準上) □ (Not more than 不多於) |
| | | 7 | Storeys(s) 層 □ (Not more than 不多於) |
| | | | (□Include 包括/□ Exclude 不包括 □ Carport 停車間 □ Basement 地庫 □ Refuge Floor 防火層 □ Podium 平台) |
| | | Non-domestic 非住用 | m 米 □ (Not more than 不多於) |
| | | = | mPD 米(主水平基準上) □ (Not more than 不多於) |
| | | I A | Storeys(s) 層 □ (Not more than 不多於) |
| | | | (□Include 包括/□ Exclude 不包括 □ Carport 停車間 □ Basement 地庫 □ Refuge Floor 防火層 □ Podium 平台) |
| | | Composite 綜合用途 | m 米 □ (Not more than 不多於) |
| | 9 | | mPD 米(主水平基準上) □ (Not more than 不多於) |
| | | t gr | Storeys(s) 層 □ (Not more than 不多於) |
| | | × | (□Include 包括/□ Exclude 不包括 □ Carport 停車間 □ Basement 地庫 □ Refuge Floor 防火層 □ Podium 平台) |
| (iv) | Site coverage 上蓋面積 | - | % □ About 約 |
| (v) | No. of units 單位數目 | | * |
| (vi) | Open space 休憩用地 | Private 私人 | sq.m 平方米 🗆 Not less than 不少於 |
| | | Public 公眾 | sq.m 平方米 🗆 Not less than 不少於 |

| (vii) | No. of parking spaces and loading / | Total no. of vehicle parking spaces 停車位總數 | |
|-------|--------------------------------------|---|---|
| | unloading spaces 停車位及上落客貨 車位數目 | Private Car Parking Spaces 私家車車位 Motorcycle Parking Spaces 電單車車位 Light Goods Vehicle Parking Spaces 輕型貨車泊車位 Medium Goods Vehicle Parking Spaces 中型貨車泊車位 Heavy Goods Vehicle Parking Spaces 重型貨車泊車位 Others (Please Specify) 其他 (請列明) | |
| | 9. | Total no. of vehicle loading/unloading bays/lay-bys 上落客貨車位/停車處總數 | |
| | | Taxi Spaces 的士車位 Coach Spaces 旅遊巴車位 Light Goods Vehicle Spaces 輕型貨車車位 Medium Goods Vehicle Spaces 中型貨車位 Heavy Goods Vehicle Spaces 重型貨車車位 Others (Please Specify) 其他 (請列明) | 6 |

| Submitted Plans, Drawings and Documents 提交的圖則、繪圖及文件 | | |
|---|---------------|---------------|
| | Chinese 中文 | English 英文 |
| Plans and Drawings 圖則及繪圖 | | |
| Master layout plan(s)/Layout plan(s) 總綱發展藍圖/布局設計圖 | | I |
| Block plan(s) 樓宇位置圖 | | |
| Floor plan(s) 樓宇平面圖 | | |
| Sectional plan(s) 截視圖 | | |
| Elevation(s) 立視圖 | | |
| Photomontage(s) showing the proposed development 顯示擬議發展的合成照片 | | |
| Master landscape plan(s)/Landscape plan(s) 園境設計總圖/園境設計圖 | | |
| Others (please specify) 其他(請註明) | | |
| | | |
| Reports 報告書 | | |
| Planning Statement/Justifications 規劃綱領/理據 | | |
| Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions) | | |
| 環境評估(噪音、空氣及/或水的污染) | | |
| Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估 | | |
| Traffic impact assessment (on pedestrians) 就行人的交通影響評估 | | |
| Visual impact assessment 視覺影響評估 | | |
| Landscape impact assessment 景觀影響評估 | | |
| Tree Survey 樹木調查 | | |
| Geotechnical impact assessment 土力影響評估 | | |
| Drainage impact assessment 排水影響評估 | Ξ. | |
| Sewerage impact assessment 排污影響評估 | | |
| Risk Assessment 風險評估 | | |
| Others (please specify) 其他(請註明) | | |
| | | |
| | | |
| Note: May insert more than one「レ」. 註:可在多於一個方格內加上「レ」號 | | |

Note: The information in the Gist of Application above is provided by the applicant for easy reference of the general public. Under no circumstances will the Town Planning Board accept any liabilities for the use of the information nor any inaccuracies or discrepancies of the information provided. In case of doubt, reference should always be made to the submission of the applicant.

註: 上述申請摘要的資料是由申請人提供以方便市民大眾參考。對於所載資料在使用上的問題及文義上的歧異,城市規劃委員會概不負責。若有任何疑問,應查閱申請人提交的文件。

此為空白頁。

This is a blank page.